

# EL TELEGRAMA

## DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

### Precios de suscripción:

Melilla, un mes . . . . .	1'25	Ptas.
Provincias, un trimestre.	4'50	»
Número suelto . . . . .	0'05	»

### Redacción y Administración:

CALLE DEL HORNO, NÚM. 2.

### Precios de inserción:

Anuncios: En primera plana, 25 céntimos línea; en segunda, 15; en tercera y cuarta, precios convencionales.

## Las Subsistencias

Como veo que desde hace algunas semanas es asunto de preocupación general en la ciudad el encarecimiento de los viveres, y con tal motivo muchas personas han emitido opiniones, preconizando medios para conjurar un mal tan grave, me voy á permitir á mi vez, emitir una idea, que creo ha de contribuir en gran manera al abaratamiento de uno de los elementos cuya carestía se lamenta, el de las hortalizas, verduras y frutas. Ante todo he de hacer constar mi absoluto respecto á la eficacia de las medidas coercitivas, que muchos preconizan para solucionar el problema. La experiencia histórica nos enseña, que aun en tiempos del absolutismo, en aquellos en que mayores eran los derechos del Estado y menores los del individuo, nada se consiguió con las leyes de tasa, y demás medidas coercitivas para lograr se abarataran los géneros. Las leyes de economía política, se cumplieron entonces, como se cumplen ahora, y como se cumplirán siempre, puesto que se trata de una ciencia tan exacta y positiva, como pueda serlo el «Algebra». En virtud, pues, de esas leyes, el precio de un artículo, está en razón directa de la demanda del mismo en el mercado, y en razón inversa de la oferta, es decir, de las cantidades de este artículo que salen á la venta. Ahora bien; como quiera que al Estado no le es posible hacer nada para moderar la demanda de una mercancía, claro es que lo único que está en su mano para abaratar el precio, será procurar por los medios directos ó indirectos de que disponga, que la oferta aumente; es decir, que aumente la producción, la cantidad de mercancía que se ofrezca á la venta en el mercado. Así veremos que lo que los Reyes absolutos, señores de vidas y haciendas, con su inmenso poder no conseguieron, lo han conseguido los procedimientos modernos de rápidas y baratas comunicaciones, y de enorme producción industrial. Así se ha logrado, por ejemplo, que hasta las mujeres de las clases mas modestas puedan

vestirse hoy día de seda, traje en la Edad Media asequible solo á las más altas princesas, y se ha conseguido, por los procedimientos antedichos, no obligando á los fabricantes y comerciantes del ramo á que den esos géneros á determinados precios, inferiores á los que ellos juzgan justos y remuneradores.

Haciendo pues, aplicación de esta idea al caso actual de la carestía de viveres en Melilla, y dentro de él á las frutas y hortalizas, creo que lo que se debe procurar para conseguirlo, no es andar molestando á nadie por si es vendedor ó revendedor, por si vendará tal ó cual precio, con lo cual á mi pobre entender, entre otros males se produce el de violar la ley, atacando los derechos individuales que la Constitución garantiza á todos los ciudadanos españoles y á los extranjeros que dentro de nuestro territorio están al abrigo de sus leyes.

Como llevo dicho, lo que entiendo debe hacerse para conseguir la baratura de dichos artículos, es procurar su abundante producción en el campo exterior de la plaza. ¿Y cómo podrá conseguirse esto? A mi juicio muy fácilmente, y es asegurando á los actuales usufructuarios de las tierras, la estabilidad en el goce del expresado usufructo, concediéndoles; 1.º Que en tanto que el Estado desee seguir teniendo las tierras del campo exterior arrendadas como al presente, los arrendatarios sean siempre los mismos, y 2.º Que llegado el caso del repartimiento definitivo de las tierras, aprobado que sea el proyecto de colonización del campo exterior, á igualdad de condiciones, sean adjudicadas á los que las venían cultivando, con preferencia á otros cualesquiera.

Con estas garantías, los cultivadores de las tierras no vacilarían en ejecutar los grandes gastos que supone transformar una tierra de secano en huerta de regadío, y entonces, como por encanto veríamos cubrirse de verdaderos vergel las abrasadas vegas del campo exterior, que no faltándoles más que el agua para ser de una extraordinaria fertilidad, tengo la seguridad, de que no solo darían abasto al consumo de la plaza en lo re-

ferente á estos artículos, sino que creo que aun podría dejar un buen remanente á la exportación.

Otro punto de vista en virtud del cual sería muy conveniente el que la plaza dispusiera de grandes recursos propios en la producción de frutas, verduras y hortalizas, es el de la defensa de la misma, sobre todo en la hipótesis de un bloqueo, marítimo y terrestre. En efecto; es de suponer que la previsión gubernamental acumulara en los almacenes de la plaza, viveres en cantidad suficiente para resistir largo tiempo el citado bloqueo; pero es que podría subsistir el citado periodo con solo esa clase de alimentación en condiciones higiénicas? Saguramente que no, y que puesta en tales condiciones la guarnición y pueblo de Melilla, por este solo hecho se desarrollaría en ella el escorbuto, y como consecuencia tal vez otras terribles epidemias que pusieran en peligro la seguridad de la plaza. Véase, pues aquí, como cosa tan humilde y pequeña al parecer, cual es la producción de que se trata, puede también en su esfera, y en su mayor ó menor escala, contribuir á cosa tan grande como es la defensa de la plaza, facilitando alimentación fresca para su guarnición y vecindario, y forraje para sus ganados, todo lo cual se conseguirá fácilmente desde el momento que se haga posible el riego de las tierras, hoy tan áridas como las del desierto.

X

## La insurrección marroquí

### En la frontera argelina

Por el correo francés ayer llegado á nuestra plaza, hemos sabido algunas noticias acerca del estado de la insurrección en la frontera argelina.

En Uxda se han recibido un cañón de montaña y ocho cajas de municiones, comprados por el gobierno marroquí al establecimiento de Creusot.



Alguna de las fracciones de la famosa tribu de Sedjá, han resuelto abandonar la causa del Pretendiente y pedir perdón á los representantes del Sultán. A este efecto, enviaron como mediadores á dos influyentes morabitos, á los que recibió Sidi Requena con gran amabilidad, manifestándoles que se hallaba dispuesto á olvidar lo pasado, si el arrepentimiento de sus mandatarios era sincero.

Los sometidos han acampado en los alrededores de Uxda para evitar posibles represalias de los que continúan partidarios de Muley Mohamed,

Los Beni-Jala y los Sekkara han entablado también negociaciones para someterse. Entre los Beni-Snassen dicen también que aumenta el número de los que abrazan la causa del Sultán.

La misión marroquí espera que todas las tribus del amalato de Uxda sean sometidas para lanzar sus contingentes sobre Ayun, Sidi-Mellouk.

Si los contingentes de Ghetaya, M'Talca, Beni-Bullagi, Beni-Said y los de las kábilas del valle del Muluya acuden á la concentración, y el cuñado del Pretendiente consigue organizar el proyectado ejército y lo efectúa antes que las kábilas del amalato de Uxda se sometan, la situación de Sidi Requena y de Uxda será comprometidísima; es mas, aunque la sumisión fuera un hecho, si las antes referidas kábilas dan el número de hombres que se les ha pedido, resultará el ejército rebelde muy superior en número al de Sidi Requena.

Se avencinan, por consiguiente, sucesos de importancia en la frontera argelina.

## NOTICIAS

### De viaje

En el correo de hoy marchará á Madrid la distinguida familia del Excmo. Sr. General segundo jefe.

Le deseamos un feliz viaje

A nuestro querido compañero en la prensa D. Jaime Tur, hijo político del General, le repetimos el cariñoso adiós, deseándole muchos éxitos en su brillante carrera periodística.

### Escueta practica

La Bateria Mixta ejecutará el duelo de Bateria.

Los blancos se situarán en la playa, y el ejercicio comenzará las quince.

Mañana, último día de fuego, se ejecutará el tiro de noche, á las veintiuna.

## MIGUEL MELIBEO Cirujano Dentista

DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE MADRID

Servicio á domicilio

Recíbense avisos.—Jardines, 78—RELOJERIA.

## Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. Almodovar

(Prohibida la reproducción.)

### Senador

La Academia de Ciencias Morales y Politicas, ha elegido por unanimidad Senador, al Sr. Sanz Escartín.

### Villaverde en Palacio

El Sr. Villaverde ha estado en Palacio, dando cuenta al Rey de los sucesos de Bilbao.

El Presidente estuvo más de una hora en la regia estancia.

### Entre republicanos

Los republicanos federales de Valencia, en número de 3.000, han visitado en la estación á su jefe, acompañándole á su domicilio

Grupos unionistas hicieron manifestaciones de desagrado, por cuyo motivo vinieron á las manos blasquistas y sorianistas, haciéndose mutuos disparos, sin que ocurrieran desgracias.

La policía ha detenido á cinco de los contendientes.

### Armijo disgustado

El marques de la Vega de Armijo se muestra muy disgustado por la intransigencia de los monteristas, quienes consideran que el partido lo constituyen las minorías parlamentarias.

Cree el marqués, que solo la asamblea puede nombrar Jefe.

### Los republicanos de Zaragoza

Los republicanos de Zaragoza han prometido al gobernador, que guardarán una actitud correcta mientras D. Alfonso permanezca en la ciudad.

### Nuncio relevado

A instancia del Gobierno francés será relevado el Nuncio en París, sustituyéndole el que actualmente lo es en Bruselas

Los sucesos de Bilbao.—Mitin monstruo.—Colisiones sangrientas.—Imágenes á la ría.—Mue-tos y heridos.—Reunión de Autoridades

Al anunciado mitin anticlerical concurren miles de personas, en su mayoría obreros y republicanos, pronunciándose discursos violentos contra los neos.

Terminado el acto, se organizó una manifestación, disolviéndola la policía.

Varios grupos intentaron asaltar la redacción de la «Gaceta del Norte», más la pronta llegada de la benemérita frustró sus planes.

Durante toda la tarde fué creciendo la excitación de las masas de obreros y republicanos, que proferían gritos vitoreando á la libertad

El regreso de los peregrinos fué acogido con gritos y silbidos, y desde aquel momento, la autoridad fué impotente para mantener el orden, viniendo á las manos los bandos opuestos, y entablándose en distintos puntos sangrientas colisiones.

La guardia civil intervino para separar á los contendientes, siendo recibida a pedradas, por cuyo motivo tuvo que hacer fuego contra los grupos.

La lucha ha sido encarnizada, haciéndose muchos disparos. La mayoría de ellos salieron del Colegio de Deusto, del círculo Católico y de la Iglesia de San Nicolás.

Se calcula en veinte mil el número de los contendientes, siendo verdaderamente milagroso que no hayan resultado más que tres muertos y veintinueve heridos, seis de ellos graves. Noticias particulares hacen ascender los muertos á siete. Contusos hay muchísimos, y no pocos heridos leves. Obedece esto á que la mayoría usaron para agredirse el palo y la piedra

Después de grandes esfuerzos, consiguióse restablecer la calma

Grupos de liberales apedrearon el Colegio de Jesuitas y el domicilio del Sr. Urquijo.

Los liberales recorrieron las calles, rompiendo las banderas y arrancando las imágenes colocadas en algunos edificios, tirándolas á la ría.

Elógiase la actitud de la guardia civil, que con su prudente conducta evitó un día de luto á Bilbao,

En la reunión de autoridades, la mayoría se mostró opuesta á que la autoridad civil resigne el mando.

En lo sucesivo se prohibirán los mítins y las peregrinaciones.

El gobierno se muestra satisfecho de la conducta de las autoridades.

### Can bios

Paris vista	34'10
Londres	33'74

**Se vende** un magnifico piano Informarán, calle de la Iglesia, núm. 2

Imprenta del «El Telegrama.»



## NUEVO CAFE

El dueño del acreditado café situado en la calle de Ledesma, tiene el honor de hacer presente á su numerosa clientela y al público en general, que lo ha trasladado al Paseo del General Macías, junto al Casino Español.

En el mismo se han introducido notables mejoras, instalándose una gran máquina novedad, para servir helada la rica cerveza E. Cammang y Compañía, siendo todos los otros artículos de las más acreditadas marcas.

Aun cuando la calidad del café tostado es la misma que el que se expendía en el anterior establecimiento, ha rebajado su precio á 2'20 pesetas kilo.

Paseo del General Macías, junto al Casino Español.

## CASA DE CABO

Géneros últimamente llegados de Bologna (Italia)

P.s. Cts.

Salchichón, kilo á..	7'50
Jamón, idem á..	8'00
Mortadella..	8'30
Idem latas de 125 gramos..	0'90
Idem idem de 200 idem..	1'25
Idem idem de 450 idem..	2'65
Zampon, latas de 150 gramos.	0'90
Idem idem de 300 idem..	1'50
Tortilletes, kilo..	3'50

Además se han recibido otros artículos, y el jamón andorrano sin piel ni tocino, embuchado de lomo y chorizos extremeños.

5, Santiago, 5.

**Mil pesetas** al que presente **Cápsulas de Sándalo mejores** que las del Dr. Fizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 8, Farmacia.  
**BARCELONA**

Folletería de EL TELEGRAMA DEL RIF (117)

## Los Asesinos

respondió tranquilamente Caprichosa sin abandonar sus cartas. Sea quien quiera, si Dorliska se ha acostado, ya puede tirar de la campanilla hasta mañana... es un ejercicio insustituible cuando se tiene reuma en el brazo.

Dorliska estaba aun levantada, porque entró enseguida en el boudoir exclamando:

Es Mr. Cambart, que pretende nuevamente hablar con Mr. Desormaux, que sostiene que está aquí ya la señora, porque dice que se trata de un negocio urgentísimo y que no admite dilación.

—¿Y que quiere ese viejo chocho? ¿Es que se propone aburrirme con sus visitas, de testaruda? Había anunciado que volvería mañana; ¿porque viene esta noche? Si no sabe co-

mo matar el tiempo; vete y ponlo en la escalera con mucho miramiento.

Después de algunas frases muy breves cruzadas en el recibimiento, oyóse un brusco portazo que anunció que Cambart partía encolerizado y furioso.

Sin ocuparse mas del que se iba, Caprichosa había reanudado sus combinaciones cartománticas, y al mismo tiempo que volvíala las cartas extendidas sobre la tabla de la chimenea, iba diciendo:

—No me turbeis con vuestro silencio, hijos míos. Vamos, Mlle. Dagrón, seguid... Oye, gran perro, te prevengo que te prohibimos que ahuyes de indignación cuando llegues la escena culminante.

Lucía, después de un gesto de invitación que le hizo el joven, continuó su historia;

—El día en que Dagrón me fué presentado no se parecía á ese hombrecillo mal peinado barbudo, vestido negligentemente, á que vos habeis visto cuando estuvisteis á visitar mi

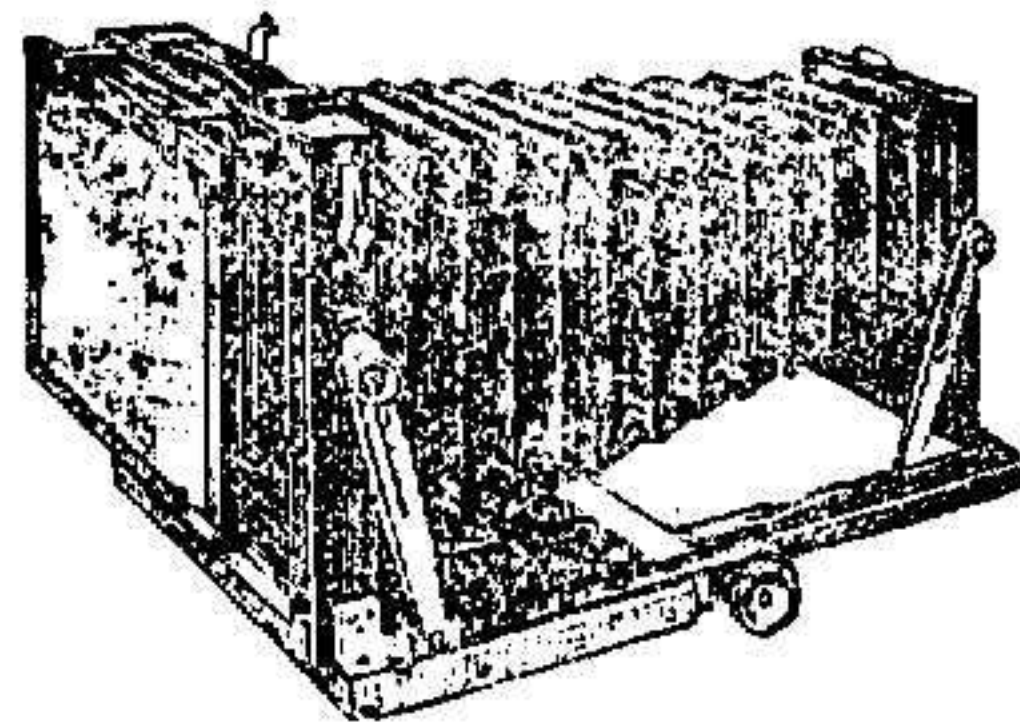
casita.

Él era bien afeitado, bien limpio, y con un traje nuevo que León había comprado para la circunstancia solemne... casi elegante. Esos enormes lentes azules que vos conocéis no cabalgaban sobre su nariz. La debilidad de la vista enferma comprendíase solamente por un frecuente abrir y cerrar de los párpados, provocado por la excesiva luz de las lámparas.

Barutel había adivinado al comprender que únicamente la autoridad de su padre hubiera podido hacerme aceptar sin violencia semejante prometido. Porque á pesar de lo mucho que se había procurado que en aquella primera entrevista no me fuese desagradable, me sentí el corazón oprimido á la vista de Dagrón.

Para no desahuciarle inmediatamente me fué preciso recordar todo el afectuoso interés, sincera solicitud que para conseguir mi felicidad habíame siempre demostrado Mon-

## GRAN FOTOGRAFÍA DEL POLIGONO



Sucursal de la establecida en la calle de San Miguel núm. 3.

Para mayor comodidad del público se ha montado esta sucursal, y en ella se harán toda clase de trabajos, en igualdad de precios y condiciones que los efectuamos en la Plaza.

NO OLVIDAR LAS SEÑAS

Poligono número 28 (Casa del Sr. Botella).

## CONFITERIA Y

## Café del León

El dueño de este acreditado establecimiento, hace saber á su clientela que la sucursal que tenía establecida en la calle de Jardines, la ha trasladado al paseo del General Macías, introduciendo en ella grandes reformas.

En la nueva sucursal encontrarán sus favorecedores exquisito café y toda clase de bebidas, de las más acreditadas marcas, refrescos y riquísimos dulces y ensaimadas mallorquinas.

También hay billar

**GENERAL MACIAS**

**Para adquirir**

**VERDADERAS GANGAS**

VISITAD EL

**Almacén de saldos**

**POLIGONO**



PÍLDORAS DE RIAZA

DE

## Perez Negro

Recomendadas por médicos y enfermos como la mejor preparación que se conoce para curar las fiebres intermitentes, ya sean *Tercianas, Cuartanas ó Cotidianas*.

Cajas de 80 y 40 píldoras, 5 y 8 pesetas. De venta en todas las farmacias de esta provincia, remitiéndolas también directamente previo pago de su importe desde cualquier punto que se pidan.

DEPÓSITO CENTRAL

Guillermo García, Capellanes 1, Madrid

## EL ESTREÑIMIENTO

Se combate con los Confites Cotidianos **SUN** que sin causar irritación ni dolor, producen una deposición natural diaria y despejan el apetito, despejan la inteligencia, desalojan la bilis y tonifican el organismo.—UNA peseta Pomo en farmacias y por mayor, G. García, F. Cayoso, en Madrid, y en Barcelona, Rambla Flores, 4.

## Clasés de Idiomas

Por un Capitán de Artillería profesor de Inglés, Alemán y Francés, por métodos modernos y especiales.

Clases especiales para señoras.

Repaso de latín para la 2.<sup>a</sup> enseñanza.

Tertulias para alumnos que ya estén adelantados, y deseen practicar.

En la redacción de este diario informarán.

## Gran ocasión

En el establecimiento de D. Salvador Botella, se ha recibido un surtido inmenso de calzado de todas clases, á precios baratísimos.

Melillenses: no perder la ocasión

**GENERAL MARGALLO**  
FRENTE A LA PARADA DE COCHES

## Academia de Música

Dirigida por D. E. Rodríguez.

Plan de estudios del Conservatorio de Madrid

Precios:—Solfeo ó piano, 5 pesetas al mes  
Solfeo y piano elemental, 7'50—Armonía elemental y piano superior 7'50.—Solfeo y canto, 7'50.—A domicilio, desde 15 pesetas.

FLORENTINA, 2.

# Santa Bárbara

Academia preparatoria para carrera civiles y Militares

DIRECTOR:

Capitán de Artillería D. Candido Lobera

En este Centro de enseñanza, el más antiguo de los de su clase en Melilla, han obtenido plaza el 75 por 100 de los alumnos presentados en las convocatorias habidas desde 1898.

En la de 1900 obtuvo el número UNO, en Infantería. En 1902, el CUATRO en Ingenieros, y en el año actual, de NUEVE presentados han obtenido plaza OCHO, y uno de ellos el número CINCO en Infantería

Dirección: HORNO 2

INTERESANTE SU LECTURA A LAS FAMILIAS

## Elixir Galloí

TONICO GENERAL DEL ORGANISMO

Reconstituyente natural y digestivo de primer orden.

REMEDIO EFICAZ

CONTRA LA

Debilidad nerviosa ó eurastenia

En todas sus manifestaciones USADO ADEMÁS CON GRAN ÉXITO en el raquitismo ó crecimiento defectuoso de los niños, en las dispepsias ó dificultad de digerir; en la anemia ó pobreza de sangre, en la clorosis ó palidez del rostro; en las convalecencias y en todos los estados de debilidad general.

## Solución Cases

De clorhidro-fosfato de Cal

Premiada en varias Exposiciones.

Única aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina y demás corporaciones médicas, que la recomiendan eficazmente como el más poderoso de los reconstituyentes, para los casos de debilidad general, clorosis, raquitismo, tisis, falta de apetito, etc., sustituyendo con ventaja á la de Coirre. La eficacia y superioridad de esta Solución quedan probadas con decir que de las especialidades nacionales, es una de las de consumo más general de España. Al por mayor, Dr. PUCHADES, plaza de la Lana, 11, Farmacia, y en la Sociedad Farmaceutica Española.

—BARCELONA.—

De venta en las principales farmacias de España, Portugal y América.

## La "Móda,"

ZAPATERIA

DE

Miguel Alcaraz

Calzado á la venta. También se confecciona á la medida, á precios económicos.

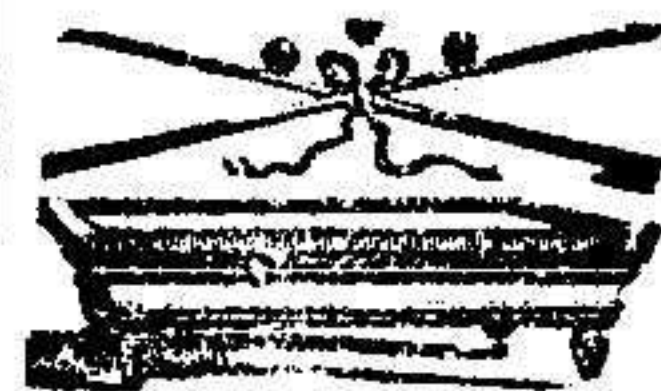
Venta de curtidos y taller de corte aparados

JARDINES 72

## Pianos

Se venden al contado y á plazos de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquilan. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.

FILARMONICA.—MANTELETE



Gran fábrica

DE

Mesas de billar

De la Vda. é Hijas

ALEJO AMORÓS DE Barcelona

VENTAS Á PLAZOS Y AL CONTADO

—322—

Paños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles dirijanse á D. David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.